KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2022/1624

af 20. september 2022

om ændring af gennemførelsesforordning (EU) 2018/607 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Marokko og Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i disse lande eller ej, efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1036

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1036 af 8. juni 2016 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Den Europæiske Union ([1]) (»grundforordningen«), særlig artikel 11, stk. 3, og artikel 13, stk. 4,

ud fra følgende betragtninger:

1. SAGSFORLØB

1.1. Tidligere undersøgelser og gældende foranstaltninger

(1) Ved forordning (EF) nr. 1796/1999 ([2]) indførte Rådet en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål (»SRC«) med oprindelse i Folkerepublikken Kina (»Kina«), Ungarn, Indien, Mexico, Polen, Sydafrika og Ukraine (»de oprindelige foranstaltninger«).

(2) Ved forordning (EF) nr. 1858/2005 ([3]) opretholdt Rådet, efter en udløbsundersøgelse jf. artikel 11, stk. 2, i grundforordningen de oprindelige foranstaltninger, der er indført på importen af SRC med oprindelse i Kina, Indien, Sydafrika og Ukraine. Foranstaltningerne vedrørende importen af varer med oprindelse i Mexico udløb den 18. august 2004 ([4]). Da Ungarn og Polen blev medlemmer af Den Europæiske Union den 1. maj 2004, udløb foranstaltningerne på denne dato. Foranstaltningerne vedrørende importen af varer med oprindelse i Indien udløb den 17. november 2010 ([5]).

(3) I maj 2010 udvidede Rådet ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010 ([6]) den endelige antidumpingtold, som blev indført ved forordning (EF) nr. 1858/2005, på importen af SRC med oprindelse i Kina til også at omfatte importen af SRC afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea

([1]) EUT L 176 af 30.6.2016, s. 21.

([2]) Rådets forordning (EF) nr. 1796/1999 af 12. august 1999 om indførelse af en endelig antidumpingtold og endelig opkrævning af den midlertidige told på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, Ungarn, Indien, Mexico, Polen, Sydafrika og Ukraine og om afslutning af antidumpingproceduren vedrørende importen af denne vare med oprindelse i Republikken Korea (EFT L 217 af 17.8.1999, s. 1).

([3]) Rådets forordning (EF) nr. 1858/2005 af 8. november 2005 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, Indien, Sydafrika og Ukraine efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 384/96 (EUT L 299 af 16.11.2005, s. 1).

([4]) Meddelelse om udløb af visse antidumpingforanstaltninger (EUT C 203 af 11.8.2004, s. 4).

([5]) Meddelelse om udløb af visse antidumpingforanstaltninger (EUT C 311 af 16.11.2010, s. 16).

([6]) Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010 af 26. april 2010 om udvidelse af den endelige antidumpingtold, der indførtes ved forordning (EF) nr. 1858/2005 på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i bl.a. Folkerepublikken Kina, til også at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea, og om afslutning af undersøgelsen for så vidt angår import afsendt fra Malaysia (EUT L 117 af 11.5.2010, s. 1).

eller ej, som følge af en antiomgåelsesundersøgelse i henhold til artikel 13 i grundforordningen (»antiomgåelsesforanstaltningen«). Visse koreanske eksporterende producenter blev indrømmet en fritagelse for antiomgåelsesforanstaltningen, da det blev konstateret, at de ikke omgik den endelige antidumpingtold.

(4) I januar 2012 indførte Rådet ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 ([7]) efter en udløbsundersøgelse, jf. artikel 11, stk. 2, i grundforordningen, en antidumpingtold på import af SRC med oprindelse i bl.a. Kina som udvidet til også at omfatte import fra Republikken Korea. Ved samme forordning afsluttede Rådet undersøgelsen vedrørende import af SRC med oprindelse i Sydafrika.

(5) I april 2018 indførte Kommissionen ved gennemførelsesforordning (EU) 2018/607 ([8]), efter en udløbsundersøgelse, jf. artikel 11, stk. 2, i grundforordningen, en antidumpingtold på import af SRC med oprindelse i Kina som udvidet til også at omfatte bl.a. Republikken Korea.

(6) Den gældende endelige antidumpingtold udgør 60,4 %.

1.2. **Anmodning om navneændring**

(7) Den 6. maj 2020 meddelte Young Heung Iron & Steel Co., Ltd, en af de koreanske eksporterende producenter, der har en fritagelse for antiomgåelsesforanstaltningen som nævnt i betragtning 3, Kommissionen, at virksomheden havde ændret navn til Youngwire (»Youngwire« eller »virksomheden«).

(8) Youngwire har anmodet Kommissionen om at bekræfte, at navneændringen ikke påvirker virksomhedens ret til at drage fordel af fritagelsen for den udvidede antidumpingtold, som virksomheden blev indrømmet under sit tidligere navn.

(9) Kommissionen undersøgte de fremlagte oplysninger og konkluderede, at Youngwire har gennemgået en omstrukturering, herunder gennem erhvervelse af aktiver fra en anden koreansk eksportør, som også drager fordel af fritagelsen, nemlig Dae Heung Industrial Co. Ltd.

(10) Kommissionen vurderede, at disse betydelige ændringer, der er kommet frem i forbindelse med anmodningen om navneændringen, kan have påvirket virksomhedens støtteberettigelse til fritagelse for antiomgåelsesforanstaltningerne.

(11) Kommissionen vurderede derfor, at der var tilstrækkelige beviser for, at de forhold, som dannede grundlag for, at Youngwire blev indrømmet en fritagelse under sit tidligere navn, kan have ændret sig betydeligt, og at disse ændringer er af så varig en karakter, at det berettiger indledningen af en delvis interimsundersøgelse.

([7]) Rådets gennemførelsesforordning (EU) nr. 102/2012 af 27. januar 2012 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina og Ukraine, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Marokko, Moldova og Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i de lande eller ej, efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1225/2009 og om afslutning af udløbsundersøgelsen vedrørende importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Sydafrika i henhold til artikel 11, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1225/2009 (EUT L 36 af 9.2.2012, s. 1).

([8]) Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2018/607 af 19. april 2018 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, som blev udvidet til at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Marokko og Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i disse lande eller ej, efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/1036 (EUT L 101 af 20.4.2018, s. 40).

1.3. **Indledning af en delvis interimsundersøgelse**

(12) Den 5. august 2021 besluttede Kommissionen på eget initiativ, baseret på oplysningerne, der er nævnt i betragtning 9-11, at indlede en delvis interimsundersøgelse begrænset til en undersøgelse af den fritagelse, som Youngwire blev indrømmet under sit tidligere navn, jf. artikel 11, stk. 3, sammenholdt med artikel 13, stk. 4, i grundforordningen. Formålet med undersøgelsen var at fastslå, om Youngwire stadig er berettiget til en fritagelse for antiomgåelsesforanstaltningen.

1.4. **Nuværende undersøgelsesperiode**

(13) Undersøgelsen omfattede perioden fra den 1. januar 2015 til den 30. juni 2021 (»den nuværende undersøgelsesperiode«). Der blev indsamlet oplysninger fra undersøgelsesperioden for bl.a. at undersøge, hvorvidt der har været ændringer i virksomhedens handelsmønster efter omstruktureringen, og hvilke procedurer og kontroller, hvis nogen, Youngwire har indført for at undgå, at kinesiske varer sælges som koreanske og på den måde omgår tolden. Mere detaljerede oplysninger, herunder salgs- og indkøbsoplysninger på transaktionsniveau, blev indsamlet for perioden 1. juli 2020 til 30. juni 2021 (»rapporteringsperioden«)

1.5. **Interesserede parter**

(14) I indledningsmeddelelsen ([9]) blev interesserede parter opfordret til at kontakte Kommissionen med henblik på at deltage i den fornyede undersøgelse. Derudover underrettede Kommissionen specifikt Youngwire om indledningen af undersøgelsen og opfordrede virksomheden til at deltage.

(15) De interesserede parter fik mulighed for at fremsætte bemærkninger til indledningen af undersøgelsen og anmode om en høring med Kommissionen og/eller høringskonsulenten i handelsprocedurer.

1.5.1. *Spørgeskemaer*

(16) Kommissionen sendte et spørgeskema til Youngwire, som også indsendte en spørgeskemabesvarelse.

1.5.2. *Kontrolbesøg*

(17) Kommissionen indhentede og efterprøvede alle de oplysninger, som den anså for nødvendige for at fastslå, om Youngwire stadig er berettiget til fritagelsen for antiomgåelsesforanstaltningen. Der blev aflagt et kontrolbesøg i henhold til grundforordningens artikel 16 hos Youngwire i Changwon og Busan, Republikken Korea.

2. **DEN UNDERSØGTE VARE**

(18) Den vare, der er genstand for denne undersøgelse, er den samme som i den oprindelige undersøgelse og i de efterfølgende udløbsundersøgelser, dvs. tovværk og kabler af stål, herunder lukkede tove, undtagen tovværk og kabler af rustfrit stål, med største tværmål over 3 mm, med oprindelse i Kina (»den undersøgte vare«), i øjeblikket henhørende under KN-kode ex 7312 10 81, ex 7312 10 83, ex 7312 10 85, ex 7312 10 89 og ex 7312 10 98 (Taric-kode 7312 10 81 19, 7312 10 83 19, 7312 10 85 19, 7312 10 89 19 og 7312 10 98 19), som udvidet til også at omfatte de samme tovværk og kabler afsendt fra Republikken Korea, uanset om de er angivet med oprindelse i Republikken Korea eller ej (Taric-kode 7312 10 81 13, 7312 10 83 13, 7312 10 85 13, 7312 10 89 13 og 7312 10 98 13).

([9]) Meddelelse om indledning af en delvis interimsundersøgelse af antidumpingforanstaltningerne vedrørende importen af tovværk og kabler af stål med oprindelse i Folkerepublikken Kina, som er udvidet til også at omfatte importen af tovværk og kabler af stål afsendt fra Republikken Korea, uanset om varen er angivet med oprindelse i Republikken Korea eller ej (EUT C 313 af 5.8.2021, s. 9).

3. UNDERSØGELSE AF DEN FRITAGELSE, DER ER INDRØMMET YOUNG HEUNG/YOUNGWIRE

(19) Som nævnt i betragtning 12 var omfanget af den nuværende delvise interimsundersøgelse begrænset til undersøgelsen af, hvorvidt fritagelsen, som Youngwire er blevet indrømmet, stadig er gyldig efter virksomhedens omstrukturering. Det blev i undersøgelsen navnlig vurderet, hvorvidt virksomheden var involveret i omgåelsespraksis, som defineret i artikel 13, stk. 1 og 2, i grundforordningen.

(20) Kommissionen undersøgte først, jf. artikel 13, stk. 1, i grundforordningen, hvorvidt der havde været ændringer i Youngwires handelsmønster efter virksomhedens omstrukturering og navneændring.

3.1. *Ændringer i handelsmønster*

(21) Youngwires eksportsalg til Unionen forblev overordnet set på et relativt stabilt niveau under den nuværende undersøgelsesperiode uden nogen mærkbare ændringer efter omstruktureringen. Der var tilmed ingen stigning i import fra Kina under den nuværende undersøgelsesperiode, hverken før eller efter omstruktureringen.

(22) Youngwire var under antiomgåelsesundersøgelsen en af de producenter, der var forretningsmæssigt forbundet med en eksporterende producent fra Kina, som var omfattet af de oprindelige foranstaltninger. Der var imidlertid ikke noget bevis for, at et sådant forhold blev etableret eller brugt til at omgå de gældende foranstaltninger over for importen med oprindelse i Kina, og derfor blev fritagelsen indrømmet. Denne undersøgelse fastslog, at denne situation ikke havde ændret sig efter omstruktureringen af Youngwire.

(23) Denne undersøgelse afslørede også, at Youngwire købte en del af den undersøgte vare af den forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Kina. Den undersøgte vare, der blev købt hos den forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Kina før og efter omstruktureringen og navneændringen, blev imidlertid kun videresolgt på hjemmemarkedet i Republikken Korea og andre eksportmarkeder og blev ikke eksporteret til Unionen. De mængder, der blev købt af den associerede virksomhed steg desuden ikke efter omstruktureringen. Kommissionen konkluderede derfor, at der ikke var noget bevis for, at der efter Youngwires omstrukturering eller i løbet af undersøgelsesperioden har været nogen ændringer i virksomhedens handelsmønster i den betydning, der benyttes i artikel 13, stk. 1, i grundforordningen.

3.2. **Omladning af SRC, der er fremstillet i Kina gennem den forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Republikken Korea**

(24) Kommissionen undersøgte endvidere, om der var nogen praksis, forarbejdning eller bearbejdning, der er omhandlet i artikel 13, stk. 1, tredje afsnit, i grundforordningen, som kunne tyde på omgåelse. Kommissionen vurderede i denne henseende først, om virksomheden havde tilstrækkelig faktisk produktion af tovværk og kabler af stål, som svarede til eksportsalget til Unionen. Kommissionen fastslog, at virksomheden rent faktisk havde tilstrækkelig produktion af tovværk og kabler af stål, som svarede til eksportsalget til Unionen.

(25) For det andet, som nævnt i betragtning 21, købte virksomheden også en del af den undersøgte vare af den forretningsmæssigt forbundne virksomhed i Kina. Kommissionen undersøgte de procedurer og kontroller, der afholder kinesiske varer fra at blive solgt som koreanske og på den måde omgår tolden. Kommission gennemgik derfor de IT-systemer, Youngwire havde anvendt til at spore de internt producerede varer gennem produktionsprocessen og salg, og foretog en substansrevision af de skriftlige beviser for at sikre, at det kun er varer, der eksporteres til Unionen og fremstilles af virksomheden, som drager fordel af fritagelsen for antiomgåelsesforanstaltningerne. Dette omfattede også en substanstest af transaktionerne, der fandt sted gennem hele den nuværende undersøgelsesperiode.

(26) Undersøgelsen afslørede, at virksomhedens sporingssystem sikrede, at de varer, der drager fordel af fritagelsen for antiomgåelsesforanstaltningen, blev produceret af Youngwire i deres egne produktionsfaciliteter i Republikken Korea.

(27) På denne baggrund konkluderede Kommissionen, at de undersøgte varer, der eksporteres til EU-markedet utvetydigt kunne spores, og at en omladning af kinesisk producerede varer til Unionen ikke havde fundet sted i løbet af den nuværende undersøgelsesperiode.

3.3. **Samleprocesser**

(28) Kommissionen vurderede også, hvorvidt der var tegn på omgåelse af de gældende endelige antidumpingforanstaltninger ved samleprocesser i henhold til artikel 13, stk. 2, i grundforordningen.

(29) I henhold til artikel 13, stk. 2, i grundforordningen betragtes en samleproces som at omgå de gældende foranstaltninger, hvis:

a) processen er påbegyndt eller udvidet væsentligt siden eller umiddelbart forud for indledningen af antidumpingundersøgelsen, og de pågældende dele hidrører fra det land, der er omfattet af foranstaltningerne, og at

b) delene udgør mindst 60 % af den samlede værdi af de dele, der indgår i den samlede vare, dog skal omgåelse under ingen omstændigheder anses for at finde sted, hvis værditilvæksten til de indførte dele i løbet af samle- og eller færdiggørelsesprocessen overstiger 25 % af fremstillingsomkostningerne, og at

c) virkningerne af tolden undergraves med hensyn til priserne på og/eller mængderne af samme vare hidrørende fra en samleproces, og der foreligger bevis for dumping i forhold til de tidligere fastslåede normalværdier for samme eller lignende varer.

(30) Kommissionen indsamlede og verificerede de detaljerede oplysninger om Youngwires indkøb af råmaterialer, produktionsprocesser og omkostningsberegning. Undersøgelsen afslørede, at værdien af de råmaterialer, der importeres og anvendes i produktionsprocessen, ikke oversteg tærsklen på 60 % af den fulde værdi af de dele, der indgår i den samlede vare, som defineret i artikel 13, stk. 2, i grundforordningen. Kommissionen konstaterede også, at værditilvæksten til de indførte dele overskred tærsklen på 25 %, som defineret i artikel 13, stk. 2, i grundforordningen.

(31) Undersøgelsen konkluderede, på baggrund af dette, at der ikke fandt nogen samleprocesser sted, der kunne kategoriseres som omgåelse af foranstaltningerne i henhold til artikel 13, stk. 2, i grundforordningen. På baggrund af disse resultater var det ikke nødvendigt at vurdere de øvrige kriterier i artikel 13, stk. 2, i grundforordningen.

4. **KONKLUSION OG FREMLÆGGELSE AF OPLYSNINGER**

(32) Baseret på ovenstående er der i forbindelse med undersøgelsen ikke konstateret nogen omgåelsespraksisser, som involverer Youngwire. Den delvise interimsundersøgelse skal derfor afsluttes uden at ophæve fritagelsen for den udvidede told, som Youngwire er blevet indrømmet.

(33) Kommissionen fastslog også, at navneændringen var behørigt registreret hos de relevante myndigheder i Republikken Korea. Disse ændringer førte, baseret på resultaterne af den delvise interimsundersøgelse, navneændringen og den associerede virksomhed, ikke til nye forhold med andre grupper af virksomheder, som ikke blev undersøgt af Kommissionen, eller som kunne påvirke eksportørens rettigheder til at drage fordel af undtagelsen for omgåelsesforanstaltningerne, som fastsat i gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010 og bekræftet af gennemførelsesforordning (EU) 2018/607.

(34) Navneændringen påvirker således ikke konklusionerne i gennemførelsesforordning (EU) nr. 400/2010, herunder især fritagelsen for den antidumpingtoldsats, der er indrømmet virksomheden.

(35) Navneændringen bør have virkning fra datoen, hvor virksomheden meddelte Kommissionen, at den havde ændret navn, jf. betragtning 7.

(36) I betragtning af overvejelserne i ovenstående betragtninger fandt Kommissionen det hensigtsmæssigt at ændre gennemførelsesforordning (EU) 2018/607 for at afspejle navneændringen på den virksomhed, der tidligere var tildelt Taric-tillægskode C969.

(37) De interesserede parter blev underrettet herom og fik lejlighed til at fremsætte bemærkninger.

(38) Kommissionen har kun modtaget bemærkninger fra Youngwire. Virksomheden var enig i Kommissionens resultater og konklusioner. Virksomheden påpegede imidlertid, at den havde eksporteret den pågældende vare til Unionen under navnet Young Heung Iron, som følge af den lange procedure, herunder tidsrammen for interimsundersøgelsen og den forsinkede indledning af samme undersøgelse. På baggrund af dette anmodede virksomheden om, at navneændringen først skulle have virkning fra denne forordnings ikrafttræden, eller alternativt anmodede den Kommissionen om at tildele tillægskoden A969 til Youngwire pr. 6. maj 2020 og til Young Heung Iron & Steel Co., Ltd for perioden 6. maj 2020 til den nuværende forordnings ikrafttræden. Ifølge virksomheden ville denne løsning være i overensstemmelse med undersøgelsens resultater, nemlig at de to navne vedrører den samme virksomhed.

(39) I denne forbindelse konkluderede Kommissionen, at Young Heung Iron & Steel Co., Ltd og Youngwire faktisk er den samme virksomhed med henblik på antidumpingtolden. Da virksomheden, under begge navne, fortsat er berettiget til toldfritagelsen fandt Kommissionen det hensigtsmæssigt, at virkningen af nærværende forordning vedrørende virksomhedens navneændring, kun bør gælde fra nærværende forordnings ikrafttræden.

(40) Denne forordning er i overensstemmelse med udtalelsen fra det udvalg, der er nedsat i medfør af artikel 15, stk. 1, i forordning (EU) 2016/1036 —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I artikel 1, stk. 3, i gennemførelsesforordning (EU) 2018/607 foretages følgende ændringer:

»Young Heung Iron & Steel Co., Ltd, 71-1 Sin-Chon Dong, Changwon City, Gyungnam	A969«

erstattes af:

»YOUNGWIRE, 71-1 Sin-Chon Dong, Changwon City, Gyungnam	A969«

Taric-tillægskode A969, som tidligere var tildelt Young Heung Iron & Steel Co., Ltd, finder anvendelse for YOUNGWIRE fra datoen for nærværende forordnings ikrafttræden.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. september 2022.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand